

SÍNTESE DO DOCUMENTO “BASES PARA A ELABORACIÓN DO DECRETO DO PLURILINGÜISMO NO ENSINO NON UNIVERSITARIO DE GALICIA” Presentado polo goberno galego o 30 de decembro de 2009

Nova normativa sobre as linguas do ensino

A Xunta de Galicia presentou o 30 de decembro o borrador dun novo Decreto sobre o uso das linguas vehiculares no ensino

A normativa actualmente en vigor (o Decreto 124/2007) garantía o 50% da docencia en galego, mentres que a anterior (o Decreto 247/1995) xa contemplaba ese 50%.

O borrador presentado agora establece en Educación Primaria, ESO e Bacharelato un 33% do horario lectivo en galego, un 33% en castelán e un 33% en lingua(s) estranxeiras(s).

Entre as novedades máis importantes que contempla a nova normativa, está o feito de que as familias poderán elixir, en certa medida, a lingua vehicular que se debe empregar cos seus fillos/as.

De todo o texto presentado desaparece o termo *normalización*. Globalmente, a proposta parece concibirse desde a idea de que as dúas linguas cooficiais de Galicia están nunha posición de partida semellante, pero dalgúns epígrafes da proposta dedúcese a necesidade de *dynamizar* a lingua galega.

O novo Decreto entrará en vixencia no curso escolar 2010-11.

Emprego das linguas vehiculares por etapas educativas

EDUCACIÓN INFANTIL	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Utilizarse a <i>lingua predominante</i> entre o alumnado tendo en conta a <i>lingua do contorno</i>. ▪ Coidarse que o alumnado adquira o coñecemento da outra lingua, tanto de forma oral como escrita. ▪ Para determinar a <i>lingua predominante</i> pediráselles ás familias que declaren, no momento da preinscripción, a <i>lingua materna</i> dos seus fillos/as.
EDUCACIÓN PRIMARIA	<ul style="list-style-type: none"> ▪ En xeral, un terzo das horas semanais impartirse en galego, un terzo en castelán e un terzo en lingua(s) estranxeira(s). ▪ Coñecemento do Medio e Matemáticas impartiránse, unha en galego e outra en castelán. As familias decidirán este extremo nunha consulta que se realizará cada catro anos. ▪ O Consello Escolar decidirá a lingua en que se impartirán o resto das materias. En galego e en castelán, respectivamente, impartiránse cando menos un terzo do horario semanal. En lingua(s) estranxeira(s), non máis dun terzo. ▪ Se se pretende que Coñecemento do Medio e Matemáticas sexan impartidas en lingua(s) estranxeira(s), deberá solicitarse á Administración.
ESO	<ul style="list-style-type: none"> ▪ En xeral, un terzo das horas semanais impartirse en galego, un terzo en castelán e un terzo en lingua(s) estranxeira(s). ▪ As familias decidirán, nunha consulta que se realizará cada catro anos, en que lingua se imparten Matemáticas e Ciencias Sociais. ▪ O Consello Escolar decidirá a lingua en que se impartirán o resto das materias. En galego e en castelán, respectivamente, impartiránse cando menos un terzo do horario semanal. En lingua(s) estranxeira(s), non máis dun terzo. ▪ Se se pretende que Matemáticas e Ciencias Sociais sexan impartidas en lingua(s) estranxeira(s), deberá solicitarse á Administración.

Outros aspectos recollidos no borrador do novo Decreto

LINGUA DO ALUMNADO	<ul style="list-style-type: none"> ▪ O alumno/a podrá usar a lingua da súa preferencia, oralmente e por escrito, agás nas clases de linguas.
LIBROS DE TEXTO	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Os libros de texto estarán redactados na lingua na que se imparte a respectiva materia. ▪ Os materiais didácticos que se empreguen estarán centrados, tamén, na realidade galega.
PROXECTO LINGÜÍSTICO DE CENTRO	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Os Xefes/as dos Departamentos de Lingua e o Coordinador/a do EDLG, como mínimo, redactarán. ▪ Contemplará a distribución das linguas vehiculares, resultados das consultas ás familias, disponibilidade de profesorado para impartir materias en lingua(s) estranxeiras(s)... ▪ Elaborarase cada catro anos, cunha addenda anual.
EQUIPOS DE DINAMIZACIÓN DA LINGUA GALEGA	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Desaparece a denominación de <i>Equipos de Normalización e Dinamización Lingüística</i>. ▪ Participarán neles as familias.
EXENCIÓN DA CUALIFICACIÓN EN LINGUA GALEGA	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Recupérase, durante un máximo de tres anos, a posibilidade de solicitar a exención da cualificación na materia de Lingua Galega, algo que a anterior normativa non contemplaba.
CONSULTAS ÁS FAMILIAS	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Serán reguladas nunha Orde posterior.
AVALIACIÓN DA COMPETENCIA	<ul style="list-style-type: none"> ▪ O texto obriga á Consellería de Educación a avaliar o nivel de competencia do alumnado nas dúas linguas.

Emprego das linguas vehiculares por etapas educativas (cont.)

BACHARELATO	<ul style="list-style-type: none"> ▪ En xeral, un terzo das horas semanais impartirse en galego, un terzo en castelán e un terzo en lingua(s) estranxeira(s). ▪ Cada centro aprobará unha <i>oferta equilibrada</i> de materias comúns, de modalidade e optativas.
FORMACIÓN PROFESIONAL	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Cada centro garantirá que o alumnado alcance a debida competencia lingüística en galego e en castelán. ▪ En todos os módulos garantirase que o alumnado coñeza o vocabulario específico en galego. ▪ Desenvolveránse as habilidades de comunicación oral e escrita para facilitar o desempeño laboral no espazo europeo.
ENSINANZAS DE PERSOAS ADULTAS	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Cada centro garantirá que o alumnado alcance a debida competencia lingüística en galego e en castelán. ▪ Establecerase un plan específico para a poboación inmigrante con formación lingüística e coñecementos históricos e socioculturais de Galicia.